

صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ خَيْرٍ مَنْ افْتَتَحَتْ بِذِكْرِهِ الدَّعَوَاتُ، وَاسْتَنْجَمَتْ
 بِالصَّلَاةِ عَلَيْهِ الطَّلَبَاتُ، صَلَّى اللهُ عَلَى مُحَمَّدٍ نَبِيِّ مَبْعُوثٍ، وَأَفْضَلُ وَارِثٍ
 وَمَمْرُوثٍ، صَلَّى اللهُ عَلَى كَاشِفِ الْغَمَةِ عَنِ الْأُمَّةِ، النَّاطِقُ فِيهِمْ بِالْحِكْمَةِ،
 الصَّادِعُ بِالْحَقِّ، الدَّاعِيُّ إِلَى الصِّدْقِ، مُحَمَّدٌ رَسُولُهُ الَّذِي مَلَكَهُ هَوَادِي الْهُدَى،
 وَدَلَّ بِهِ عَلَى مَا هُوَ خَيْرٌ وَأَبْقَى، صَلَّى اللهُ عَلَى بَشِيرِ الرَّحْمَةِ وَالنَّوَابِ، وَنَذِيرِ
 السَّطْوَةِ وَالْعِقَابِ، مُحَمَّدٌ الَّذِي أَدَّى الْأَمَانَةَ مُخْلِصًا، وَصَدَعَ بِالرِّسَالَةِ مُبَلِّغًا
 مُلَخَّصًا، صَلَّى اللهُ عَلَى أُمَّةٍ بَرِيَّتِهِ خَيْرًا وَفَضْلًا، وَأَطْيَبِهِمْ فَرْعًا وَأَصْلًا، وَأَكْرَمِهِمْ
 عَوْدًا وَنَجْرًا، وَأَعْلَاهُمْ مَنْصَبًا وَفَخْرًا.

أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ هَذَا الْبَحْثَ الْجَامِعِي تَحْتَ الْمَوْضُوعِ " قِصَّةُ "عُصْفُورٍ مِنْ

الشَّرْقِ" لِتَوْفِيقِ الْحَكِيمِ (تَحْلِيلُ الْعُنَاصِرِ الدَّاخِلِيَّةِ) " كَتَبَهُ الْبَاحِثُ لِنَيْلِ الشَّهَادَةِ
 (S1) فِي كَلِّيَّةِ الْأَدَابِ بِجَامِعَةِ سُوتَانُ أَمْبِيلِ الْإِسْلَامِيَّةِ الْحُكُومِيَّةِ سُورَابَايَا.

وَ قَبْلَ أَنْ يَصِلَ الْبَاحِثُ إِلَى الْعَايَةِ الْمَقْصُودَةِ، مِنَ الْجَدِيدِ أَنْ يُبَيِّنَ أَوَّلًا مَا

يَتَعَلَّقُ بِالْمَسَائِلِ الْمَوْجُودَةِ فِي هَذَا الْبَحْثِ وَمَا يَتَعَلَّقُ بِالْمَوْضُوعِ وَهُوَ:

سَجَلِ الْأَدَابِ هُمْ أَوْلَئِكَ الَّذِينَ اسْتَطَاعُوا أَنْ يَقْنَعُوا الْإِنْسَانِيَّةَ بِقِيَمَةٍ مَا دُوْنُوهُ وَ
 بِقِيَمَةٍ مَا كَتَبُوهُ لِلْأَجْيَالِ الْمُتَعَاقِبَةِ عَبْرَ الْمَكَانِ وَالزَّمَانِ جَمِيعًا. فَنَحْنُ إِلَى الْيَوْمِ
 مَا زِلْنَا نَقْرَأُ مَا كَتَبَهُ شَكْسَبِيرُ وَ دَالْتُونُ وَ ابْنُ الْمُقَفَّعِ وَالْجَاحِظُ وَ الْجَبْرَانُ وَ
 نَجِيبُ مَحْفُوظٍ وَ تَوْفِيقُ الْحَكِيمِ وَ غَيْرُهُمْ مِنَ الْأَدْبَاءِ الْمُبْدَعِينَ عَبْرَ رِحْلَةِ
 الْإِنْسَانِيَّةِ فِي أَرْزَمَانِهَا الْمُتَعَاقِبَةِ. فَفِي هَذَا الْبَحْثِ سَوْفَ يَبْحَثُ وَ يُحَلِّلُ الْبَاحِثُ
 عَنْ كِتَابَةِ تَوْفِيقِ الْحَكِيمِ، لِأَنَّهُ أَدِيبٌ حَدِيثٌ مَشْهُورٌ فِي دِيَارِ مِصْرَ، وَ اخْتَرُ
 الْبَاحِثُ إِحْدَى قَصَصِهِ تَحْتَ عُنْوَانِ " عُصْفُورٌ مِنَ الشَّرْقِ " لِلْبَحْثِ فِي هَذِهِ
 الرَّسَالَةِ بِاسْتِخْدَامِ تَحْلِيلِ الْعُنَاوَةِ الدَّاخِلِيَّةِ مِنْ حَيْثُ يَتَأَلَّفُ حِكَايَةَ فِي الرَّوَايَةِ.

كَمَا عَرَفْنَا مِنَ الْكُتُبِ الْأَدَبِيَّةِ أَنَّ الْأَدَابَ لَهُ عُنَاوَاتٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا : الْعَاطِفَةُ وَ
 الْخَيَالُ وَ الْفِكْرَةُ وَ الصُّورَةُ وَ قَدْ وَضَعَ لَنَا مِنْ ضُرُوبِ الْأَدَبِيِّ الْإِنشَائِيِّ قَصَصٌ وَ
 تَوَلَّدَتْ مِنْهَا الرَّوَايَةُ الْفَنِيَّةُ وَ مِنَ الْقِصَّةِ تَحْتَوِي عَلَى حَيَاةِ النَّاسِ وَ تُبْنَى عَلَى
 تَرْكِيْبِ الْجَمَلِ الْأَدَبِيِّ. إِنَّ الْأَدَابَ يُعْبَرُ عَنْ الْحَيَاةِ الْيَوْمِيَّةِ وَ الْأَحْدَاثِ الَّتِي
 وَجَدَهَا الْأَدِيبُ فِي حَيَاتِهِ فَالْأَدَبُ هُوَ تَعْبِيرُ الشَّخْصِ مِنَ الْإِنْسَانِ مِنَ الْخَبِيرَةِ وَ

- تَوْفِيقُ الْحَكِيمِ : تَوْفِيقُ الْحَكِيمِ هُوَ أَدِيبٌ مِصْرِيٌّ وُلِدَ فِي الْإِسْكَانْدَرِيَّةِ سَنَةَ ١٨٩٨ م وَ تُوُفِيَ عَامَ ١٩٨٧ م، دَرَسَ الْقَانُونَ فِي فَرَنْسَا وَ اِسْتَهَرَ بِكِتَابَتِهِ الْمَسْرُوحِيَّةَ يُفَسِّرُ بِهَا الْإِنْسَانَ فِي وَضْعِهِ الْعَامِ مِنَ الْكُونِ بِزَمَانِهِ وَ مَكَانِهِ وَ فِي وَصْفِهِ الْخَاصِّ مِنَ الْمُجْتَمَعِ بِأَخْيَالِهِ وَ بَيْنَتِهِ.
- تَحْلِيلٌ : مِنْ حَلَّلَ — يُحَلِّلُ — تَحْلِيلًا. رَدَّ شَيْءٌ إِلَى عَنَاصِرِ اِرْجَاعِ بَعْضِ الْأَجْسَامِ الْمُرَكَّبَةِ إِلَى عَنَاصِرِهَا بِوَاسِطَةِ التِّيَّارِ الْكَهْرُبِيِّ. كَرَدَ الْمَاءِ أَوْ كَسِيجِينَ وَ هِدْرُوجِينَ.
- الْعَنَاصِرُ : جَمْعُ مِنْ عُنْصُرٍ، وَ هِيَ الْأَشْيَاءُ الَّتِي وَجَبَ وُجُودُهَا فِي بِنَاءِ كُلِّ شَيْءٍ.
- الدَّاخِلِيَّةُ : ضِدُّ خَارِجِيٍّ وَ مُرَادِفُهَا الْمَحَلِّيَّةُ، وَ هِيَ مِنْ صِفَةِ تَصِفُ الْأَشْيَاءَ أُضِيْفًا إِلَى مَا تَتَّصِلُ فِي الدَّاخِلِ.

البَابُ الثَّانِيُّ وَ يُعْرَضُ فِيهِ تَرْجَمَةٌ حَيَاةِ تَوْفِيْقِ الْحَكِيمِ، وَ يَنْقَسِمُ إِلَى ثَلَاثَةِ
 أَقْسَامٍ، الْفَصْلُ الْأَوَّلُ : نَشَأَتُهُ، الْفَصْلُ الثَّانِيُّ : شَبَابَتُهُ، الْفَصْلُ الثَّلَاثُ : مُؤَلَّفَاتُهُ.
 وَ فِي الْبَابِ الثَّلَاثِ يَبْحَثُ الْبَاْحِثُ عَن مَفْهُومِ الْقِصَّةِ وَ الْعُنَاصِرِ الدَّاخِلِيَّةِ.
 وَ أَمَّا الْبَابُ الرَّابِعُ فَيَقْدَمُ الْبَاْحِثُ تَحْلِيلَ الْقِصَّةِ " عَصْفُورٌ مِّنَ الشَّرْقِ "
 مِّنْ حَيْثُ مَوْضُوعِ الْقِصَّةِ وَ شَخْصِيَّاتِهَا وَ حُبْكَتِهَا وَ مَوَاضِعِهَا.
 ثُمَّ اِحْتَمَمَ الْبَاْحِثُ هَذَا الْبَحْثَ الْجَامِعِيَّ بِالْبَابِ الْخَامِسِ وَهُوَ الْخَاتِمَةُ الَّتِي
 تَتَكَوَّنُ مِنَ الْاِسْتِثْبَاتِ وَ الْاِقْتِرَاحَاتِ .